

## 451184-2026 - Hange

**Poola – Avariiteenistussõidukid – Zakup ciężkiego samochodu ratowniczo-gaśniczego z funkcją dostarczania wody do celów bytowych dla Komendy Powiatowej PSP w Otwocku**

**OJ S 124/2026 01/07/2026**

**Hanketeade või kontsessiooniteade – üldkord**

**Asjad**

### 1. Hankija

---

#### 1.1. Hankija

Ametlik nimi: Komenda Wojewódzka Państwowej Straży Pożarnej w Warszawie

E-posti aadress: [logistyka@mazowsze.straz.pl](mailto:logistyka@mazowsze.straz.pl)

Hankija õiguslik vorm: Keskvalitsusasutus

Hankija tegevus: Avalik kord ja julgeolek

### 2. Menetlus

---

#### 2.1. Menetlus

Pealkiri: Zakup ciężkiego samochodu ratowniczo-gaśniczego z funkcją dostarczania wody do celów bytowych dla Komendy Powiatowej PSP w Otwocku

Kirjeldus: Przedmiotem zamówienia jest Zakup ciężkiego samochodu ratowniczo-gaśniczego, z funkcją dostarczania wody do celów bytowych dla Komendy Powiatowej PSP w Otwocku zgodnie z wymaganiami załącznika nr 1 do SWZ –opis przedmiotu zamówienia. Prawo opcji: Zamówienie gwarantowane obejmuje zakup 1 szt. ciężkiego samochodu ratowniczo-gaśniczego z funkcją dostarczania wody do celów bytowych do dnia 11.12.2026 r.

Zamówienie opcjonalne obejmuje zakup 1 szt. ciężkiego samochodu ratowniczo-gaśniczego z funkcją dostarczania wody do celów bytowych do dnia 11.12.2026 r. Prawo opcji oznacza, iż Zamawiający na pewno zakupi ilość gwarantowaną, natomiast Zamawiający przedstawi ilość z której skorzysta w ramach prawa opcji najpóźniej do dnia 10.09.2026 r. Skorzystanie z prawa opcji uzależnione jest od występowania następujących zdarzeń: Uzyskania oszczędności w postępowaniu przetargowym, pozyskania dodatkowych środków finansowych, przedmiot zamówienia winien spełniać następujące wymagania: odpowiadać wszystkim cechom określonym w specyfikacji warunków zamówienia, być nowy i zgodny z obowiązującymi normami, posiadać komplet dokumentacji techniczno-eksploatacyjnej.

Menetluse tunnus: 5930a497-b92e-4e21-97cf-8758ba754e5f

Sisemine tunnus: PL.2370.1.2026

Menetluse liik: Avatud

Kiirendatud menetlus: ei

##### 2.1.1. Eesmärk

Lepingu olemus: Asjad

Peamine liigitus (cpv): 34144200 Avariiteenistussõidukid

Täiendav liigitus (cpv): 34144210 Tuletõrjeautod

##### 2.1.2. Lepingu täitmise koht

Postiaadress: ul. Mieszka I 13/15 ul. Mieszka I 13/15 05-402

Linn: Otwock

Sihtnumber: 05-402

Riik – jaotus (NUTS): Warszawski wschodni (PL912)

Riik: Poola  
Lisateave: Otwock

#### 2.1.4. Üldine teave

##### Õiguslik alus:

Direktiiv 2014/24/EL

#### 2.1.6. Kõrvaldamise alused

Väljajätmise aluste allikad: Hankedokument

## 5. Osa

---

### 5.1. Osa: LOT-0001

Pealkiri: Zakup ciężkiego samochodu ratowniczo-gaśniczego z funkcją dostarczania wody do celów bytowych dla Komendy Powiatowej PSP w Otwocku

Kirjeldus: Przedmiotem zamówienia jest Zakup ciężkiego samochodu ratowniczo-gaśniczego, z funkcją dostarczania wody do celów bytowych dla Komendy Powiatowej PSP w Otwocku zgodnie z wymaganiami załącznika nr 1 do SWZ –opis przedmiotu zamówienia. Prawo opcji: Zamówienie gwarantowane obejmuje zakup 1 szt. ciężkiego samochodu ratowniczo-gaśniczego z funkcją dostarczania wody do celów bytowych do dnia 11.12.2026 r.

Zamówienie opcjonalne obejmuje zakup 1 szt. ciężkiego samochodu ratowniczo-gaśniczego z funkcją dostarczania wody do celów bytowych do dnia 11.12.2026 r. Prawo opcji oznacza, iż Zamawiający na pewno zakupi ilość gwarantowaną, natomiast Zamawiający przedstawi ilość z której skorzysta w ramach prawa opcji najpóźniej do dnia 10.09.2026 r. Skorzystanie z prawa opcji uzależnione jest od występowania następujących zdarzeń: Uzyskania oszczędności w postępowaniu przetargowym, pozyskania dodatkowych środków finansowych, przedmiot zamówienia winien spełniać następujące wymagania: odpowiadać wszystkim cechom określonym w specyfikacji warunków zamówienia, być nowy i zgodny z obowiązującymi normami, posiadać komplet dokumentacji techniczno-eksploatacyjnej.

Sisemine tunnus: PL.2370.1.2026

#### 5.1.1. Eesmärk

Lepingu olemus: Asjad

Peamine liigitus (cpv): 34144210 Tuletõrjeautod

Kogus: 1 tükk

#### 5.1.2. Lepingu täitmise koht

Riik – jaotus (NUTS): Warszawski wschodni (PL912)

Riik: Poola

#### 5.1.3. Eeldatav kestus

Kestuse lõppkuupäev: 11/12/2026

Muu kestus: Teadmata

#### 5.1.6. Üldine teave

##### Reserveeritud osalemine:

Osalemine ei ole reserveeritud.

Hankeprojekt, mida ei rahastata ELi vahenditest

Hanke suhtes kohaldatakse riigihankelepingut (GPA): ei

Lisateave: Uwaga: Zamówienie przewiduje możliwość unieważnienia przedmiotowego postępowania na podstawie art 257 pkt 1 ustawy Prawo zamówień publicznych, tj.

Zamawiający może unieważnić postępowanie o udzielenie zamówienia, jeżeli środki

publiczne, które Zamawiający zamierzał przeznaczyć na sfinansowanie całości lub części zamówienia, nie zostały mu przyznane, a możliwość unieważnienia postępowania na tej podstawie została przewidziana w ogłoszeniu o zamówieniu.

#### **5.1.9. Kvalifitseerimistingimused**

Valikukriteeriumide allikad: Hankedokument

#### **5.1.11. Hankedokumentid**

Hankedokumentide address: <https://platformazakupowa.pl/pn/straz>

#### **5.1.12. Hanke tingimused**

##### **Esitamise tingimused:**

Elektroniline esitamine: Nõutav

Esitamise address: <https://platformazakupowa.pl/pn/straz>

Keeled, milles võib pakkumusi või osalemistaotlusi esitada: poola keel

Elektroniline kataloog: Lubatud

Nõutav on täiustatud või kvalifitseeritud e-allkiri või e-tempel (nagu on määratletud määruses (EL) nr 910/2014)

Pakkumuste esitamise tähtaeg: 03/08/2026 10:45:00 (UTC+02:00) Ida-Euroopa aeg, Kesk-Euroopa suveaeg

Periood, mille jooksul pakkumus peab jääma kehtivaks: 60 Päevad

##### **Teave avaliku avamise kohta:**

Avamise kuupäev: 03/08/2026 11:00:00 (UTC+02:00) Ida-Euroopa aeg, Kesk-Euroopa suveaeg

##### **Lepingutingimused:**

Lepingu täitmine peab toimuma kaitstud tööhõive programmide raames: Ei

E-arveldamine: Lubatud

Kasutatakse elektroonilisi tellimusi: jah

Kasutatakse elektroonilisi makseid: jah

#### **5.1.15. Vahendid**

##### **Raamleping:**

Ei kohaldata raamlepingut

##### **Teave dūnaamilise hankesūsteemi kohta:**

Ei kohaldata dūnaamilist hankesūsteemi

#### **5.1.16. Lisateave, lepitus ja vaidlustus**

Vaidlustusorgan: Krajowa Izba Odwoławcza

Teave vaidlustamise tähtaegade kohta: Odwołanie wnosi się w przypadku zamówień, których wartość jest równa albo przekracza progi unijne, w terminie 10 dni od dnia przekazania informacji o czynności zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana przy użyciu środków komunikacji elektronicznej, 2. Odwołanie wobec treści ogłoszenia wszczynającego postępowanie o udzielenie zamówienia lub konkurs lub wobec treści dokumentów zamówienia wnosi się w terminie 10 dni od dnia publikacji ogłoszenia w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej lub zamieszczenia dokumentów zamówienia na stronie internetowej, w przypadku zamówień, których wartość jest równa albo przekracza progi unijne; 3. Odwołanie w przypadkach innych niż określone w ust. 1 i 2 wnosi się w terminie 10 dni od dnia, w którym powzięto lub przy zachowaniu należytej staranności można było powziąć wiadomość o okolicznościach stanowiących podstawę jego wniesienia, w przypadku zamówień, których wartość jest równa albo przekracza progi unijne. Ponadto: 1. W prowadzonym postępowaniu mają zastosowanie przepisy zawarte w dziale IX ustawy Prawo zamówień publicznych - "Środki ochrony prawnej" oraz poniższe Rozporządzenia: a)

Rozporządzenie Prezesa Rady Ministrów z dnia 30 grudnia 2020 r. w sprawie postępowania przy rozpoznawaniu odwołań przez Krajową Izbę Odwoławczą (Dz. U. poz. 2453); b) Rozporządzenie Prezesa Rady Ministrów z dnia 30 grudnia 2020 r. w sprawie szczegółowych rodzajów kosztów postępowania odwoławczego, ich rozliczania oraz wysokości i sposobu pobierania wpisu od odwołania (Dz. U. poz. 2437); c) Rozporządzenie Prezesa Rady Ministrów z dnia 30 grudnia 2020 r. w sprawie sposobu sporządzania i przekazywania informacji oraz wymagań technicznych dla dokumentów elektronicznych oraz środków komunikacji elektronicznej w postępowaniu o udzielenie zamówienia publicznego lub konkursie (Dz. U. poz. 2452). Organizacja udzielająca dodatkowych informacji na temat procedur odwoławczych: Krajowa Izba Odwoławcza  
Organisatsioon, millele laekuvad osalemistaotlused: Komenda Powiatowa Państwowej Straży Pożarnej w Otwocku  
Pakkumusi menetlev organisatsioon: Komenda Powiatowa Państwowej Straży Pożarnej w Otwocku

## 8. Organisatsioonid

---

### 8.1. ORG-0001

Ametlik nimi: Komenda Powiatowa Państwowej Straży Pożarnej w Otwocku

Registreerimisnumber: NIP: 5321647682

Registreerimisnumber: NIP: 5321647682

Postiaadress: ul. Mieszka I 13/15

Linn: Otwock

Sihtnumber: 05-402

Riik – jaotus (NUTS): Warszawski wschodni (PL912)

Riik: Poola

Internetiaadress: <https://www.gov.pl/web/kppsp-otwock>

Teavevahetuse lõpp-punkt (URL): <https://platformazakupowa.pl/pn/straz>

**Selle organisatsiooni rollid:**

Tugiteenuse osutaja

Organisatsioon, millele laekuvad osalemistaotlused

Pakkumusi menetlev organisatsioon

### 8.1. ORG-0003

Ametlik nimi: Krajowa Izba Odwoławcza

Registreerimisnumber: NIP: 5262239325

Postiaadress: ul. Postępu 17A

Linn: Warszawa

Sihtnumber: 02-672

Riik – jaotus (NUTS): Miasto Warszawa (PL911)

Riik: Poola

Kontaktpunkt: Sekretariat Biura Odwołań

E-posti aadress: [odwolania@uzp.gov.pl](mailto:odwolania@uzp.gov.pl)

Telefon: +48 224587801

Internetiaadress: <https://www.uzp.gov.pl/kio>

Teavevahetuse lõpp-punkt (URL): <https://epuap.gov.pl/wps/portal/strefa-klienta/katalog-spraw/opis-uslugi/odwolanie-do-krajowej-izby-odwolawczej/uzp>

**Selle organisatsiooni rollid:**

Vaidlustusorgan

### 8.1. ORG-0004

Ametlik nimi: Komenda Wojewódzka Państwowej Straży Pożarnej w Warszawie

Registreerimisnumber: NIP: 5261796733

Osakond: Wydział Logistyki

Postiaadress: ul. Domaniewska 40

Linn: Warszawa

Sihtnumber: 02-672

Riik – jaotus (NUTS): Miasto Warszawa (PL911)

Riik: Poola

Kontaktpunkt: Wydział Logistyki

E-posti aadress: [logistyka@mazowsze.straz.pl](mailto:logistyka@mazowsze.straz.pl)

Telefon: +48 225595261

Internetiaadress: <https://www.gov.pl/web/kwpsp-warszawa>

Teavevahetuse lõpp-punkt (URL): <https://platformazakupowa.pl/pn/straz>

Hankija profiil: <https://platformazakupowa.pl/pn/straz>

#### **Selle organisatsiooni rollid:**

Hankija

### 8.1. ORG-0000

Ametlik nimi: Publications Office of the European Union

Registreerimisnumber: PUBL

Linn: Luxembourg

Sihtnumber: 2417

Riik – jaotus (NUTS): Luxembourg (LU000)

Riik: Luksemburg

E-posti aadress: [ted@publications.europa.eu](mailto:ted@publications.europa.eu)

Telefon: +352 29291

Internetiaadress: <https://op.europa.eu>

#### **Selle organisatsiooni rollid:**

TED eSender

## Teave teate kohta

---

Teate tunnus/version: 1441b677-f6a1-4895-b761-339e2a7d5b36 - 01

Vormi liik: Hange

Teate liik: Hanketeade või kontsessiooniteade – üldkord

Teate alaliik: 16

Teate saatmise kuupäev: 29/06/2026 12:00:03 (UTC+00:00) Lääne-Euroopa aeg, Greenwichi aeg

Keeled, milles käesolev teade on ametlikult kättesaadav: poola keel

Teate avaldamise number: 451184-2026

ELT S väljaande number: 124/2026

Avaldamise kuupäev: 01/07/2026